



2000-03-10

Nombre de pages: 9

ISO/TC 211

Information géographique/Géomatique

- Titre:** Résolutions de la 10^e réunion plénière de l'ISO/TC 211 à Le Cap, Afrique du Sud (2000-03-09/10)
- Source:** Plénière de l'ISO/TC 211
- État:** Résolutions
- Suivi:** Pour information
- Noms de fichiers :** 211n886f.doc - 211n886f.htm - 211n886f.PDF
- Diffusion:** Membres P, O et L
Président
Animateurs des GT
M. Keith Brannon, Secrétariat central de l'ISO

Secrétariat de l'ISO/TC 211



Norwegian Technology Standards Institution
Oscars gate 20
P.O. Box 7072 Majorstua
N-0306 Oslo, Norway

Telephone: + 47 22 59 01 16

Telefax: + 47 22 59 01 29

E-mail: bjs@nts.no

URL: <http://www.statkart.no/isotc211/>

Résolutions de la 10e réunion plénière de l'ISO/TC 211 Le Cap, Afrique du Sud (2000-03-09/10)

Résolution 116 Demande de liaison de l'Organisation météorologique mondiale (OMM)

La demande de l'Organisation météorologique mondiale (OMM) pour une liaison de classe A (document N 833) est acceptée sans commentaires de la part des membres de l'ISO/TC 211. La liaison a déjà été établie par le Secrétariat central de l'ISO, et l'ISO/TC 211 accueille la OMM à titre de membre de liaison.

Unanimité

Résolution 117 Banc d'essai pour les normes de l'ISO/TC 211

L'ISO/TC 211 reconnaît la valeur du banc d'essai de cartographie sur le Web effectué par l'Open GIS Consortium (OGC) afin de vérifier la mise en place de normes par plusieurs vendeurs et l'interopérabilité de ces mises en place. En conséquence, l'ISO/TC 211 mandate le Groupe de coordination ISO/TC 211 – OGC (GCIC) pour demander qu'OGC teste les versions préliminaires des normes relatives aux métadonnées (ISO 19115) et à la présentation (ISO 19117). La version des

Les résultats de tels tests seront utilisés pour l'amélioration ultérieure de ces normes dans leur cheminement respectif pour leur approbation finale comme norme de l'ISO.

L'ISO/TC 211 encourage ses nations membres à aider l'OGC dans sa recherche de commanditaires pour appuyer ces efforts.

Unanimité

Résolution 118 Coopération avec l'ISO/IEC JTC 1

L'ISO/TC 211 mandate son secrétariat pour exprimer à l'ISO/IEC JTC 1 sa préoccupation quant à la proposition de changement au champ d'action de l'ISO/IEC JTC 1/SC 24 pour y inclure la "représentation environnementale" ou la "synthèse environnementale". Ces termes ne sont pas très bien définis, et ils sont trop généraux pour être utilisés sans qu'il y ait conflit avec le champ d'application d'autres comités ou sous-comité ISO et plus particulièrement avec celui de l'ISO/TC 211.

L'ISO/TC 211 mandate son secrétariat pour communiquer avec l'ISO/IEC JTC 1 afin de lui demander de réexaminer le champ d'action de l'ISO/IEC JTC 1/SC 24 avant qu'il soit soumis au vote.

Des propositions récentes concernant l'ajout de nouveaux sujets d'étude pour l'ISO/IEC JTC 1 semblent présenter un chevauchement technique qu'il faut résoudre. L'ISO/TC 211 reconnaît la nécessité d'étendre les travaux de l'ISO/IEC JTC 1/SC 24 pour inclure la modélisation et les essais simulés. Ceci devrait être fait à partir du travail de l'ISO/TC 211 et en continuité avec celui-ci. L'ISO/TC 211 offre sa collaboration à l'ISO/IEC JTC 1/SC 24 pour atteindre cet objectif.

Infrastructure mondiale de données spatiales (IMDS)

L'ISO/TC 211 reconnaît les travaux de l'IMDS et encourage ses membres qui le représentera à l'occasion du congrès de l'IMDS qui se tiendra à Le Cap la semaine prochaine, à promouvoir une coopération plus étroite entre l'IMDS et l'ISO/TC 211, et de considérer la possibilité que l'IMDS fasse une demande afin d'obtenir une liaison de classe A avec l'ISO/TC 211.

Mise à jour des dates cible du programme de travail de l'ISO/TC 211

Les caractères gras identifient les documents remis.

du projet	WD	CD	2. CD	3. CD	DIS	FDIS	IS
19101	96-03	98-01	1998-12		2000-06	2001-01	2001-03
19102	96-09	98-07	1999-04		2001-09	2002-05	2002-07
19103	96-01	1999-07	2000- 05				TS 2000-11
19104	96-09	1999-05	1999-11	2000-05	2000-11	2001-06	2001-08
19105	96-09	98-04	1998-10		1999-08	2000-03	2000-05
19106	96-09	1999-11	2000-11		2001-04	2001-09	2001-11
19107	96-10	99-01	1999-11	2000-05	2000-10	2001-03	2001-05
19108	96-03	98-11	1999-11		2000-07	2000-12	2001-02
19109	96-09	98-12	2000-03	2000-07	2000-12	2001-05	2001-08
19110	96-09	98-04	1998-11		2000-04	2000-09	2000-11
19111	97-12	98-11	1999-11		2000-05	2000-10	2000-12
19112	96-03	98-05	1999-12		2000-05	2000-10	2000-12
19113	96-03	98-04	1998-11	1999-11	2000-03	2000-08	2000-10
19114	96-09	99-01	1999-11	2000-06	2000-11	2001-04	2001-06
19115	96-03	98-07	1999-11	2000-05	2000-11	2001-05	2001-07
19116	97-09	1999-11	2000-04		2000-08	2001-02	2001-04

Numéro du projet	WD	CD	2. CD	3. CD	DIS	FDIS	IS
19117	96-09	98-05	1999-06	1999-11	2000-04	2000-09	2000-11
19118	96-09	99-03	2000-03		2000-07	2000-12	2001-02
19119	96-09	2000-03	2000-07		2000-12	2001-05	2001-08
19120		PDTR 98-07	1999-04				TR 2000-03
19121		PDTR 98-11	1999-06				TR 2000-03
19122		PDTR 2000-12	2001-06				TR 2001-09
19123	1999-04	2000-05	2000-11		2001-05	2001-11	2002-01
19124	Stage 0						ER 2001-01
19125-1		1999-11			2000-05	2000-10	2000-12

Unanimité

Résolution 122 Attribution des nouveaux sujets d'étude

L'ISO/TC 211 reconnaît l'approbation des nouveaux sujets d'étude suivants:

Information géographique – Profil – Dictionnaire des données FACC

L'ISO/TC 211 assigne le nouveau projet au Groupe de travail 3, et le chef du nouveau projet est Madame Debra LaMarque.

Information géographique – Normes fonctionnelles – Amendement technique

L'ISO/TC 211 assigne le nouveau projet au Groupe de travail 5, et le chef du projet est Madame Debra LaMarque.

Information géographique – Codes et paramètres géodésiques

L'ISO/TC 211 assigne le nouveau projet au Groupe de travail 3, et le chef du projet est Madame Julie Binder Maitra.

Unanimité

Résolution 123 Énoncé de conformité pour les normes de l'ISO/TC 211

L'ISO/TC 211 demande au secrétariat de faire une demande de commentaires concernant l'inclusion de l'énoncé de conformité suivant dans chacune des normes de l'ISO/TC 211 :

Conformité à la série de normes de l'ISO/TC 211

Les objectifs des normes de l'ISO/TC 211, qui comprennent l'interfonctionnement et le partage des données, ne peuvent être réalisés que si les produits sont entièrement conformes aux normes de l'ISO/TC 211. Toutefois, il est reconnu qu'il peut être coûteux et dans certains cas inutile d'assurer une entière conformité. Par conséquent, il existe deux niveaux de conformité à la série de normes de

Conformité entière de niveau A

L'entière conformité à la série de normes de l'ISO/TC 211 exige que les spécifications, y compris tout profil ou toute norme fonctionnelle:

- a) comprennent une clause de conformité et une série de tests en conformité avec la norme ISO 19105,
- b) indiquent, dans la clause de conformité, à quelles normes de la série ISO 19100 elles sont conformes,
- c) ne soient incompatibles avec aucune norme de la série ISO 19100,
- d) incluent, dans la clause de conformité, l'énoncé suivant: "Les exigences du présent document ne sont incompatibles avec aucune norme de l'ISO/TC 211."

La conformité de niveau B avec la série de normes 19100 exige que les spécifications, y compris tout profil ou toute norme fonctionnelle:

- a) comprennent une clause de conformité et une série de tests en conformité avec la norme ISO 19105,
- b) indiquent, dans la clause de conformité, à quelles normes de la série ISO 19100 elles sont conformes,
- c) incluent, dans la clause de conformité, l'énoncé suivant: "La conformité avec d'autres normes de la série ISO 19100 n'est pas connue; en conséquence, une incompatibilité peut donc exister, empêchant l'interfonctionnement et/ou le partage de données avec des produits entièrement conformes."

Unanimité

Résolution 124 Entente entre le Digital Geographic Information Working Group (DGIWG) et l'ISO/TC 211

L'ISO/TC 211 accueille favorablement le projet d'entente de coopération du DGIWG, et demande à ses membres de transmettre leurs commentaires au secrétariat pour le 2000-04-01.

L'ISO/TC 211 demande au secrétariat de préparer un projet révisé en fonction des commentaires, en consultation avec le Secrétariat central de l'ISO, le comité directeur du DGIWG et le groupe consultatif de l'ISO/TC 211 sur les directions stratégiques, et de soumettre le projet révisé au vote pour le 2000-07-01.

Unanimité

Résolution 125 Rédacteur pour le PT 19119

L'ISO/TC 211 accueille favorable l'offre des États-Unis d'Amérique, et assigne M. George Percivall comme rédacteur pour le PT 19119, afin d'assister le chef de projet dans la rédaction du CD.

Unanimité

Représentant de liaison à l'ISO/TC 46/WG 2

L'ISO/TC 211 accepte la nomination du Royaume-Uni, et assigne Dr. Robert Walker comme représentant de liaison de l'ISO/TC 211 à l'ISO/TC 46/WG 2.

Lignes directrices pour les comités de révision

L'ISO/TC 211 demande au secrétariat de réviser les lignes directrices des comités de révision afin d'inclure le pré-traitement des commentaires préalablement aux réunions, et de transmettre les

L'ISO/TC 211 rappelle que les comités de révision doivent se prononcer sur tous les commentaires et s'assurer qu'une explication soit fournie pour les commentaires rejetés.

- Le Comité de révision sur la terminologie ISO 19104 recommandera des modifications en vertu des directives de l'ISO, partie 1, sections 2.10.2 et 2.10.3, par l'intermédiaire de propositions de nouveaux sujets d'étude (NWIP), lorsque ISO 19104 aura atteint le stade de projet de norme internationale (DIS).
- Le Comité de révision sur la terminologie ISO 19104 recevra les recommandations sur la terminologie d'autres comités de révision à l'ISO/TC 211, fera rapport sur l'avancement de la démarche d'harmonisation et recommandera des procédures de mise à jour de la terminologie.
- Ces efforts seront guidés par la portée et les objectifs énoncés pour la terminologie ISO 19104 et approuvés par l'ISO/TC 211. Le Comité de révision sur la terminologie ISO 19104 pourra recommander la révision de son mandat et de sa portée après six mois.
- Le Comité de révision sur la terminologie ISO 19104 établira une base de données sur le Web constituée par la terminologie de l'information géographique avant que ISO 19104 atteigne le stade de DIS. Ceci sera fait en collaboration avec le secrétariat.

Remerciements

L'ISO/TC 211 remercie le Bureau des normes de l'Afrique du Sud (SABS) qui a accueilli la 10e réunion plénière et les réunions des groupes de travail et des comités de révision, et qui a fourni d'excellentes installations ainsi qu'un excellent appui pour les réunions. L'ISO/TC 211 remercie M. Adolf Claasen, gestionnaire du Electrotechnical Standard Department au SABS, pour son discours d'ouverture lors de la plénière.

L'ISO/TC 211 remercie le SABS pour la réception offerte le lundi soir, et M. Tom Gash, gestionnaire du bureau régional du SABS à Le Cap, pour son discours de bienvenue.

L'ISO/TC 211 remercie les hôtes pour l'organisation de l'excellent dîner de gala du jeudi soir, et M. Derek Clarke, président du conseil d'administration de l'organisation Surveys and Mapping, pour son discours de bienvenue ainsi que l'excellent divertissement fourni par le groupe Women United.

L'ISO/TC 211 exprime également sa gratitude à Mmes Liana Benecke, Ronèl Pretorius et Isabel Rennison, pour les excellents aménagement et fourniture pour les réunions, ainsi que pour les services offerts.

Acclamation